

Dette dokument er et dokumentationsredskab, og institutionerne påtager sig intet ansvar herfor

► **B** **EUROPA-PARLAMENTETS OG RÅDETS FORORDNING (EF) Nr. 217/2009**
af 11. marts 2009
om indberetning af statistiske oplysninger om medlemsstaternes fangster og fiskeriaktivitet i det
nordvestlige Atlanterhav (omarbejdning)
(EØS-relevant tekst)
(EUT L 87 af 31.3.2009, s. 42)

Ændret ved:

		Tidende		
		nr.	side	dato
► <u>M1</u>	Rådets forordning (EU) nr. 517/2013 af 13. maj 2013	L 158	1	10.6.2013
► <u>M2</u>	Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1350/2013 af 11. december 2013	L 351	1	21.12.2013



**EUROPA-PARLAMENTETS OG RÅDETS FORORDNING (EF)
Nr. 217/2009**

af 11. marts 2009

**om indberetning af statistiske oplysninger om medlemsstaternes
fangster og fiskeriaktivitet i det nordvestlige Atlanterhav
(omarbejdning)**

(EØS-relevant tekst)

EUROPA-PARLAMENTET OG RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE
UNION HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 285, stk. 1,

under henvisning til forslag fra Kommissionen,

efter proceduren i traktatens artikel 251 ⁽¹⁾, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Rådets forordning (EØF) nr. 2018/93 af 30. juni 1993 om indberetning af statistiske oplysninger om medlemsstaternes fangster og fiskeriaktivitet i det nordvestlige Atlanterhav ⁽²⁾ er blevet ændret væsentligt ved flere lejligheder ⁽³⁾. Da der skal foretages yderligere ændringer, bør forordningen af klarhedshensyn omarbejdes.
- (2) I henhold til konventionen om det fremtidige multilaterale samarbejde vedrørende fiskeriet i det nordvestlige Atlanterhav, godkendt ved Rådets forordning (EØF) nr. 3179/78 ⁽⁴⁾, og hvorved Organisationen for Fiskeriet i det Nordvestlige Atlanterhav (NAFO) oprettedes, skal Fællesskabet på anmodning forsyne NAFO's Videnskabelige Råd med de statistiske og videnskabelige oplysninger, som det råder over.
- (3) NAFO's Videnskabelige Råd har vurderet, at ajourførte statistikker over fangster og fiskeriaktiviteter er af stor betydning for dets udførelse af sin virksomhed i forbindelse med opgørelse af fiskebestanden i det nordvestlige Atlanterhav.
- (4) Flere medlemsstater har anmodet om tilladelse til at fremsende data i en anden form eller på et andet medium end det i bilag V anførte (som svarer til Statlant-spørgeskemaerne).

⁽¹⁾ Europa-Parlamentets udtalelse af 17.6.2008 (endnu ikke offentliggjort i EUT) og Rådets afgørelse af 26.2.2009.

⁽²⁾ EFT L 186 af 28.7.1993, s. 1.

⁽³⁾ Se bilag VI.

⁽⁴⁾ EFT L 378 af 30.12.1978, s. 1.

▼B

- (5) De nødvendige foranstaltninger til gennemførelse af denne forordning bør vedtages i overensstemmelse med Rådets afgørelse 1999/468/EF af 28. juni 1999 om fastsættelse af de nærmere vilkår for udøvelsen af de gennemførelsesbeføjelser, der tillægges Kommissionen ⁽¹⁾.
- (6) Kommissionen bør navnlig tillægges beføjelser til at tilpasse listerne over fiskearter og fiskeristatistiske områder samt beskrivelserne af disse områder og målene på, koderne for og definitionerne af fiskeriaktivitet, fiskeredskaber, fartøjsstørrelse og fiskerimetoder. Da der er tale om generelle foranstaltninger, der har til formål at ændre ikke-væsentlige bestemmelser i denne forordning, skal foranstaltningerne vedtages efter forskriftsproceduren med kontrol i artikel 5a i afgørelse 1999/468/EF —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Hver medlemsstat fremsender data til Kommissionen om fangster taget af fartøjer, som enten fører den pågældende medlemsstats flag, eller som er registreret i den pågældende medlemsstat, og som driver fiskeri i det nordvestlige Atlanterhav, under overholdelse af Rådets forordning (Euratom, EØF) nr. 1588/90 af 11. juni 1990 om fremsendelse af fortrolige statistiske oplysninger til De Europæiske Fællesskabers Statistiske Kontor ⁽²⁾.

I fangstdataene indgår alle fiskevarer, der er landet eller omladet til havs uanset i hvilken form, hvorimod fangster, som genudsættes, konsumeres om bord eller anvendes som madding under fiskeriet, ikke medregnes. Akvakulturproduktion medregnes ikke. Dataene angives i landede mængder eller omladede mængder, beregnet som levende vægt og afrundet til nærmeste ton.

Artikel 2

1. Der indberettes to former for data:
 - a) data om den årlige fangst angivet i landede mængder, beregnet som levende vægt i ton, af hver enkelt af de i bilag I opførte fiskearter inden for hvert af de i bilag II opførte og i bilag III afgrænsede fiskeristatistiske områder i det nordvestlige Atlanterhav
 - b) data om fangster som nærmere angivet i litra a) og den tilsvarende fiskeriaktivitet opdelt efter den kalendermåned, hvor fangsten fandt sted, fiskeredskaber, fartøjsstørrelse og de vigtigste arter, der er fisket efter.

⁽¹⁾ EFT L 184 af 17.7.1999, s. 23.

⁽²⁾ EFT L 151 af 15.6.1990, s. 1.

▼B

2. De i stk. 1, litra a), omhandlede data indberettes senest den 31. maj i det år, der følger efter referenceåret, og kan være foreløbige data. De i stk. 1, litra b), omhandlede data indberettes senest den 31. august i det år, der følger efter referenceåret, og skal være endelige data.

De i stk. 1, litra a), omhandlede data, der indberettes som foreløbige data, angives klart som sådanne.

Der kræves ikke indberetninger for kombinationer af arter/fiskeriområder, for hvilke der ikke er registreret fangster i referenceperioden for indberetningen.

Har den pågældende medlemsstat ikke drevet fiskeri i det nordvestlige Atlanterhav i det foregående kalenderår, indberettes dette til Kommissionen senest den 31. maj det følgende år.

3. De definitioner og koder, der skal anvendes ved indberetning af oplysninger om fiskeriaktivitet, fiskeredskaber, fiskerimetoder og fartøjsstørrelse, er anført i bilag IV.

▼M2

4. Kommissionen tillægges beføjelse til at vedtage delegerede retsakter i overensstemmelse med artikel 6 for at ændre bilag I, II, III and IV, hvad angår listerne over fiskearter og fiskeristatistiske områder samt beskrivelserne af disse områder og målene på, koderne for og definitionerne af fiskeriaktivitet, fiskeredskaber, fartøjsstørrelse og fiskerimetoder.

Disse delegerede retsakter vedtages kun, såfremt de er nødvendige for at tage hensyn til den økonomiske og tekniske udvikling, såfremt de ikke ændrer den frivillige karakter af de krævede oplysninger, og såfremt de ikke pålægger medlemsstaterne eller respondenterne en væsentlig yderligere byrde.

Kommissionen skal behørigt begrunde de statistiske aktioner, der er fastsat i de pågældende delegerede retsakter, i givet fald under anvendelse af bidrag fra relevante eksperter baseret på en analyse af omkostningseffektiviteten, herunder en vurdering af byrden for respondenterne og af produktionsomkostningerne, som omhandlet i artikel 14, stk. 3, litra c) i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 223/2009 ⁽¹⁾.

▼B*Artikel 3*

Medmindre andet følger af bestemmelserne om den fælles fiskeripolitik, har en medlemsstat ret til ved indsamling af fangstdata for de dele af fiskerflåden, hvor en totaltælling ville medføre for stor en administrativ

⁽¹⁾ Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 223/2009 af 11. marts 2009 om europæiske statistikker og om ophævelse af forordning (EF, Euratom) nr. 1101/2008 om fremsendelse af fortrolige statistiske oplysninger til De Europæiske Fællesskabers Statistiske Kontor, Rådets forordning (EF) nr. 322/97 om EF-statistikker og Rådets afgørelse 89/382/EØF, Euratom om nedsættelse af et udvalg for De Europæiske Fællesskabers statistiske program (EUT L 87 af 31.3.2009, s. 164).

▼B

byrde, at anvende stikprøvemethoden. Nærmere oplysninger om stikprøveudtagningen og om, hvor stor en del af de samlede data der stammer fra stikprøveundersøgelser, skal gives af medlemsstaten i den rapport, som skal forelægges efter artikel 7, stk. 1.

Artikel 4

Medlemsstaterne opfylder de i artikel 1 og 2 nævnte forpligtelser over for Kommissionen ved at indberette data i det format, der er beskrevet i bilag V.

Medlemsstaterne kan fremsende data i det format, der er beskrevet i bilag VI.

Efter Kommissionens forudgående godkendelse kan medlemsstaterne fremsende data i en anden form eller på et andet medium.

Artikel 5

Kommissionen sender, om muligt senest 24 timer efter modtagelsen, oplysningerne i rapporterne til NAFO's sekretariatschef.

▼M2*Artikel 6*

1. Beføjelsen til at vedtage delegerede retsakter tillægges Kommissionen på de i denne artikel fastlagte betingelser.

2. Beføjelsen til at vedtage delegerede retsakter, jf. artikel 2, stk. 4, tillægges Kommissionen for en periode på fem år fra den 10. januar 2014. Kommissionen udarbejder en rapport vedrørende delegationen af beføjelser senest ni måneder inden udløbet af femårsperioden. Delegationen af beføjelser forlænges stiltiende for perioder af samme varighed, medmindre Europa-Parlamentet eller Rådet modsætter sig en sådan forlængelse senest tre måneder inden udløbet af hver periode.

3. Den i artikel 2, stk. 4, omhandlede delegation af beføjelser kan til enhver tid tilbagekaldes af Europa-Parlamentet eller Rådet. En afgørelse om tilbagekaldelse bringer delegationen af de beføjelser, der er angivet i den pågældende afgørelse, til ophør. Den får virkning fra dagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende* eller på et senere tidspunkt, der angives i afgørelsen. Den berører ikke gyldigheden af delegerede retsakter, der allerede er i kraft.

4. Så snart Kommissionen vedtager en delegeret retsakt, giver den samtidigt Europa-Parlamentet og Rådet meddelelse herom.

5. En delegeret retsakt vedtaget i henhold til artikel 2, stk. 4, træder kun i kraft, hvis hverken Europa-Parlamentet eller Rådet har gjort indsigelse inden for en frist på to måneder fra meddelelsen af den pågældende retsakt til Europa-Parlamentet og Rådet, eller hvis Europa-Parlamentet og Rådet inden udløbet af denne frist begge har informeret Kommissionen om, at de ikke agter at gøre indsigelse. Fristen forlænges med to måneder på Europa-Parlamentets eller Rådets initiativ.

▼B*Artikel 7*

1. Senest den 28. juli 1994 forelægger medlemsstaterne Kommissionen en udførlig rapport, hvoraf det fremgår, hvorledes fangstdataene og dataene for fiskeriaktiviteterne er beregnet, samt hvor repræsentative og pålidelige disse data er. Kommissionen udarbejder i samarbejde med medlemsstaterne et sammendrag af disse rapporter.
2. Medlemsstaterne underretter Kommissionen om eventuelle ændringer af de i henhold til stk. 1 indberettede oplysninger senest tre måneder efter, at ændringerne er gennemført.

▼M2

3. Kommissionen behandler én gang om året i samråd med medlemsstaterne metodologiske rapporter, datatilgængelighed og datapålidelighed samt andre relevante spørgsmål i forbindelse med anvendelsen af denne forordning.

▼B*Artikel 8*

1. Forordning (EØF) nr. 2018/93 ophæves hermed.
2. Henvisninger til den ophævede forordning betragtes som henvisninger til nærværende forordning og læses efter sammenligningstabellen i bilag VIII.

Artikel 9

Denne forordning træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.



BILAG I

**LISTE OVER FISKEARTER, SOM INDGÅR I
FANGSTSTATISTIKKERNE FOR ERHVERVSFISKERIET I DET
NORDVESTLIGE ATLANTERHAV**

Medlemsstaterne skal indberette fangstdata for de fiskearter, der i nedenstående liste er mærket med en asterisk (*). Det er frivilligt, om medlemsstaterne ved indberetning af fangster af de øvrige arter specificerer arten nærmere. I tilfælde, hvor der ikke indberettes data for de enkelte arter, skal dataene dog indberettes som aggregerede kategorier. Medlemsstaterne kan indberette data for arter, som ikke er opført på listen, forudsat at arterne er klart specificerede.

Anmærkning: i.a.n. = ikke andetsteds nævnt.

Dansk navn	Bogstavkode	Latinsk navn	Engelsk navn
BUNDFISK			
Atlantisk torsk	COD (*)	<i>Gadus morhua</i>	Atlantic cod
Kuller	HAD (*)	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Haddock
Atlantiske rødfiskarter i.a.n.	RED (*)	<i>Sebastes</i> spp.	Atlantic redfishes n.e.i.
Nordvestatlantisk kulmule	HKS (*)	<i>Merluccius bilinearis</i>	Silver hake
Rød skægbrøsme	HKR (*)	<i>Urophycis chuss</i>	Red hake
Sej	POK (*)	<i>Pollachius virens</i>	Saithe (= pollock)
Stor rødfisk	REG (*)	<i>Sebastes marinus</i>	Golden redfish
Dybhavsrødfisk	REB (*)	<i>Sebastes mentella</i>	Beaked redfish
Almindelig håising	PLA (*)	<i>Hippoglossoides platessoides</i>	American plaice (L. R. dab)
Almindelig skærising	WIT	<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	Witch flounder
Gulhalet ising	YEL (*)	<i>Limanda ferruginea</i>	Yellowtail flounder
Almindelig hellefisk	GHL (*)	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	Greenland halibut
Atlantisk helleflynder	HAL (*)	<i>Hippoglossus hippoglossus</i>	Atlantic halibut
Vinterflynder	FLW (*)	<i>Pseudopleuronectes americanus</i>	Winter flounder
Sommerhvarre	FLS (*)	<i>Paralichthys dentatus</i>	Summer flounder
Amerikansk slethvar	FLD (*)	<i>Scophthalmus aquosus</i>	Windowpane flounder
Fladfisk i.a.n.	FLX	<i>Pleuronectiformes</i>	Flatfishes n.e.i.
Amerikansk havtaske	ANG (*)	<i>Lophius americanus</i>	American angler

▼B

Dansk navn	Bogstavkode	Latinsk navn	Engelsk navn
Atlantiske knurhanearter	SRA	<i>Prionotus</i> spp.	Atlantic searobins
Atlantisk tomcod	TOM	<i>Microgadus tomcod</i>	Atlantic tomcod
Blå antimora	ANT	<i>Antimora rostrata</i>	Blue antimora
Sortmund	WHB	<i>Micromesistius poutassou</i>	Blue whiting (= poutassou)
Amerikansk læbefisk	CUN	<i>Tautoglabrus adspersus</i>	Cunner
Brosme	USK	<i>Brosme brosme</i>	Cusk (= tusk)
Uvak	GRC	<i>Gadus ogac</i>	Greenland cod
Byrkelange	BLI	<i>Molva dypterygia</i>	Blue ling
Almindelig lange	LIN (*)	<i>Molva molva</i>	Ling
Stenbider	LUM (*)	<i>Cyclopterus lumpus</i>	Lumpfish (= lumpsucker)
Nordlig kongetrommefisk	KGF	<i>Menticirrhus saxatilis</i>	Northern kingfish
Nordlig kuglefisk	PUF	<i>Sphoeroides maculatus</i>	Northern puffer
Ålebrosmearter	ELZ	<i>Lycodes</i> spp.	Eelpouts n.e.i.
Vestatlantisk ålekvabbe	OPT	<i>Zoarces americanus</i>	Ocean pout
Polartorsk	POC	<i>Boreogadus saida</i>	Polar cod
Almindelig skolæst	RNG	<i>Coryphaenoides rupestris</i>	Roundnose grenadier
Nordlig skolæst	RHG	<i>Macrourus berglax</i>	Roughhead grenadier
Tobisarter i.a.n.	SAN	<i>Ammodytes</i> spp.	Sandeels (= sand lances)
Ulkearter	SCU	<i>Myoxocephalus</i> spp.	Sculpins n.e.i.
Nordlig skælfisk	SCP	<i>Stenotomus chrysops</i>	Scup
Tautoglæbefisk	TAU	<i>Tautoga onitis</i>	Tautog
Vestatlantisk teglfisk	TIL	<i>Lopholatilus chamaeleonticeps</i>	Tilefish
Hvid skægbrosme	HKW (*)	<i>Urophycis tenuis</i>	White hake
Havkatarter i.a.n.	CAT (*)	<i>Anarhichas</i> spp.	Wolf-fishes n.e.i.
Havkat	CAA (*)	<i>Anarhichas lupus</i>	Atlantic wolf-fish

▼B

Dansk navn	Bogstavkode	Latinsk navn	Engelsk navn
Plettet havkat	CAS (*)	<i>Anarhichas minor</i>	Spotted wolf-fish
Bundfisk i.a.n.	GRO	<i>Osteichthyes</i>	Groundfishes n.e.i.

PELAGISKE FISK

Atlantisk sild	HER (*)	<i>Clupea harengus</i>	Atlantic herring
Almindelig makrel	MAC (*)	<i>Scomber scombrus</i>	Atlantic mackerel
Dollarfisk	BUT	<i>Peprilus triacanthus</i>	Atlantic butterfish
Atlantisk menhaden	MHA (*)	<i>Brevoortia tyrannus</i>	Atlantic menhaden
Almindelig makrelgedde	SAU	<i>Scomberesox saurus</i>	Atlantic saury
Nordvestatlantisk ansjos	ANB	<i>Anchoa mitchilli</i>	Bay anchovy
Blåbars	BLU	<i>Pomatomus saltatrix</i>	Bluefish
Crevalle	CVJ	<i>Caranx hippos</i>	Crevalle Jack
Auxide	FRI	<i>Auxis thazard</i>	Frigate tuna
Atlantisk kongemakrel	KGM	<i>Scomberomorus cavalla</i>	King mackerel
Plettet kongemakrel	SSM (*)	<i>Scomberomorus maculatus</i>	Atlantic Spanish mackerel
Atlantisk sejlfisk	SAI	<i>Istiophorus albicans</i>	Sailfish
Hvid marlin	WHM	<i>Tetrapturus albidus</i>	White marlin
Blå marlin	BUM	<i>Makaira nigricans</i>	Blue marlin
Sværdfisk	SWO	<i>Xiphias gladius</i>	Swordfish
Hvid tun	ALB	<i>Thunnus alalunga</i>	Albacore tuna
Rygstribet pelamide	BON	<i>Sarda sarda</i>	Atlantic bonito
Thunnin	LTA	<i>Euthynnus alletteratus</i>	Little tunny
Storøjet tun	BET	<i>Thunnus obesus</i>	Bigeye tuna
Atlantisk tun	BFT	<i>Thunnus thynnus</i>	Northern bluefish tuna
Bugstribet bonnit	SKJ	<i>Katsuwonus pelamis</i>	Skipjack tuna
Gulfinnet tun	YFT	<i>Thunnus albacares</i>	Yellowfin tuna
Tunfisk i.a.n.	TUN	<i>Thunnini</i>	Tunas n.e.i.
Pelagiske fisk i.a.n.	PEL	<i>Osteichthyes</i>	Pelagic fishes n.e.i.

▼B

Dansk navn	Bogstavkode	Latinsk navn	Engelsk navn
ANDRE BENFISK			
Flodsild	ALE	<i>Alosa pseudoharengus</i>	Alewife
Ravfiskarter i.a.n.	AMX	<i>Seriola</i> spp.	Amberjacks n.e.i.
Amerikansk havål	COA	<i>Conger oceanicus</i>	American conger
Amerikansk ål	ELA	<i>Anguilla rostrata</i>	American eel
Amerikansk stamsild	SHA	<i>Alosa sapidissima</i>	American shad
Guldlaksarter	ARG	<i>Argentina</i> spp.	Argentines n.e.i.
Atlantisk trommefisk	CKA	<i>Micropogonias undulatus</i>	Atlantic croaker
Atlantisk hornfisk	NFA	<i>Strongylura marina</i>	Atlantic needlefish
Atlantisk trådsild	THA	<i>Opisthonema oglinum</i>	Atlantic thread herring
Bairds glathovedfisk	ALC	<i>Alepocephalus bairdii</i>	Baird's slickhead
Sort trommefisk	BDM	<i>Pogonias cromis</i>	Black drum
Sort havaborre	BSB	<i>Centropristis striata</i>	Black sea bass
Blårygget stamsild	BBH	<i>Alosa aestivalis</i>	Blueback herring
Lodde	CAP (*)	<i>Mallotus villosus</i>	Capelin
Røddingarter i.a.n.	CHR	<i>Salvelinus</i> spp.	Char n.e.i.
Sergentfisk	CBA	<i>Rachycentron canadum</i>	Cobia
Atlantisk pampano	POM	<i>Trachinotus carolinus</i>	Common (= Florida) pompano
Amerikansk kråsesild	SHG	<i>Dorosoma cepedianum</i>	Gizzard shad
Gryntefisk i.a.n.	GRX	<i>Haemulidae</i>	Grunts n.e.i.
Vestatlantisk stamsild	SHH	<i>Alosa mediocris</i>	Hickory shad
Prikfiskarter	LAX	<i>Notoscopelus</i> spp.	Lanternfish
Multer i.a.n.	MUL	<i>Mugilidae</i>	Mullets n.e.i.
Amerikansk smørfisk	HVF	<i>Peprilus alepidotus</i>	North Atlantic harvestfish
Gulfinnet gryntefisk	PIG	<i>Orthopristis chrysoptera</i>	Pigfish
Amerikansk smelt	SMR	<i>Osmerus mordax</i>	Rainbow smelt
Rød trommefisk	RDM	<i>Sciaenops ocellatus</i>	Red drum
Almindelig blankesten	RPG	<i>Pagrus pagrus</i>	Red porgy

▼ B

Dansk navn	Bogstavkode	Latinsk navn	Engelsk navn
Ru hestemakrel	RSC	<i>Trachurus lathami</i>	Rough shad
Sandhavaborre	PES	<i>Diplectrum formosum</i>	Sand perch
Fårehovedhavrude	SPH	<i>Archosargus probatocephalus</i>	Sheepshead
Punkttrommefisk	SPT	<i>Leiostomus xanthurus</i>	Spot croaker
Plettet trommefisk	SWF	<i>Cynoscion nebulosus</i>	Spotted weakfish
Kongetrommefisk	STG	<i>Cynoscion regalis</i>	Squeteague
Stribet bars	STB	<i>Morone saxatilis</i>	Striped bass
Støre i.a.n.	STU	<i>Acipenseridae</i>	Sturgeons n.e.i.
Tarpon	TAR	<i>Megalops atlanticus</i>	Tarpon
Ørredarter i.a.n.	TRO	<i>Salmo</i> spp.	Trout n.e.i.
Amerikansk bars	PEW	<i>Morone americana</i>	White perch
Beryxfiskarter i.a.n.	ALF	<i>Beryx</i> spp.	Alfonsinos
Almindelig pighaj	DGS (*)	<i>Squalus acanthias</i>	Spiny (= picked) dogfish
Pighajer osv. i.a.n.	DGX (*)	<i>Squalidae</i>	Dogfishes n.e.i.
Almindelig sildehaj	POR (*)	<i>Lamna nasus</i>	Porbeagle
Pighajer i.a.n.	SHX	<i>Squaliformes</i>	Large sharks n.e.i.
Makohaj	SMA	<i>Isurus oxyrinchus</i>	Shortfin mako shark
Atlantisk spidssnudet haj	RHT	<i>Rhizoprionodon terraenovae</i>	Atlantic sharpnose shark
Fabricius' sorthaj	CFB	<i>Centroscyllium fabricii</i>	Black dogfish
Grønlandshaj	GSK	<i>Somniosus microcephalus</i>	Boreal (Greenland) shark
Brugde	BSK	<i>Cetorhinus maximus</i>	Basking shark
Pindsvinerokke	RJD	<i>Leucoraja erinacea</i>	Little skate
Ladeportsrokke	RJL	<i>Dipturus laevis</i>	Barndoor skate
Vinterrokke	RJT	<i>Leucoraja ocellata</i>	Winter skate
Tærbe	RJR	<i>Amblyraja radiata</i>	Thorny skate
Glatrokke	RJS	<i>Malacoraja senta</i>	Smooth skate
Tornhalet rokke	RJQ	<i>Bathyraja spinicauda</i>	Spinytail (spinetail) skate

▼B

Dansk navn	Bogstavkode	Latinsk navn	Engelsk navn
Arktisk rokke	RJG	<i>Amblyraja hyperborea</i>	Arctic skate
Rokkearter i.a.n.	SKA (*)	<i>Raja</i> spp.	Skates n.e.i.
Egentlige benfisk i.a.n.	FIN	<i>Osteichthyes</i>	Finfishes n.e.i.

HVIRVELLØSE DYR

Langfinnet loligo	SQL (*)	<i>Loligo pealeii</i>	Long-finned squid
Nordlig blæksprutte	SQI (*)	<i>Illex illecebrosus</i>	Short-finned squid
Diverse blæksprutter i.a.n.	SQU (*)	<i>Loliginidae, Ommastrephidae</i>	Squids n.e.i.
Amerikansk knivmusling	CLR	<i>Ensis directus</i>	Atlantic razor clam
Quahogvenusmusling	CLH	<i>Mercenaria mercenaria</i>	Hard clam
Molboosters	CLQ	<i>Arctica islandica</i>	Ocean quahog
Sandmusling	CLS	<i>Mya arenaria</i>	Soft clam
Tyyskallet trugmusling	CLB	<i>Spisula solidissima</i>	Surf clam
Muslinger i.a.n.	CLX	<i>Bivalvia</i>	Clams n.e.i.
Amerikansk kammusling	SCB	<i>Argopecten irradians</i>	Bay scallop
Calicokammusling	SCC	<i>Argopecten gibbus</i>	Calico scallop
Islandsk kammusling	ISC	<i>Chlamys islandica</i>	Icelandic scallop
Atlantisk dybhavsmusling	SCA	<i>Placopecten magellanicus</i>	Sea scallop
Kammuslinger i.a.n.	SCX	<i>Pectinidae</i>	Scallops n.e.i.
Amerikansk østers	OYA	<i>Crassostrea virginica</i>	American cupped oyster
Almindelig blåmusling	MUS	<i>Mytilus edulis</i>	Blue mussel
Sneglearter	WHX	<i>Busycon</i> spp.	Whelks n.e.i.
Strandsneglearter i.a.n.	PER	<i>Littorina</i> spp.	Periwinkles n.e.i.
Marine bløddyr i.a.n.	MOL	<i>Mollusca</i>	Marine molluscs n.e.i.
Østamerikansk taskekrabbe	CRK	<i>Cancer irroratus</i>	Atlantic rock crab
Blå svømmekrabbe	CRB	<i>Callinectes sapidus</i>	Blue crab
Almindelig strandkrabbe	CRG	<i>Carcinus maenas</i>	Green crab
Jonaskrabbe	CRJ	<i>Cancer borealis</i>	Jonah crab

▼B

Dansk navn	Bogstavkode	Latinsk navn	Engelsk navn
Arktisk krabbe	CRQ	<i>Chionoecetes opilio</i>	Queen crab
Rød dybvandskrabbe	CRR	<i>Geryon quinquedens</i>	Red crab
Kongetroldkrabbe	KCT	<i>Lithodes maja</i>	Stone king crab
Marine krabber i.a.n.	CRA	<i>Brachyura</i>	Marine crabs n.e.i.
Amerikansk hummer	LBA	<i>Homarus americanus</i>	American lobster
Dybhavsreje	PRA (*)	<i>Pandalus borealis</i>	Northern prawn
Rejekonge	AES	<i>Pandalus montagui</i>	Aesop shrimp
Rejearter i.a.n.	PEN (*)	<i>Penaeus</i> spp.	Penaeus shrimps n.e.i.
Rejearter i.a.n.	PAN (*)	<i>Pandalus</i> spp.	Pink (= pandalid) shrimps
Marine krebsdyr i.a.n.	CRU	<i>Crustacea</i>	Marine crustaceans n.e.i.
Søpindsvin i.a.n.	URC	<i>Strongylocentrotus</i> spp.	Sea urchin
Havbørsteorme	WOR	<i>Polychaeta</i>	Marine worms n.e.i.
Dolkhale	HSC	<i>Limulus polyphemus</i>	Horseshoe crab
Hvirvelløse vanddyr i.a.n.	INV	<i>Invertebrata</i>	Marine invertebrates n.e.i.
ALGER			
Brunalger	SWB	<i>Phaeophyceae</i>	Brown seaweeds
Rødalger	SWR	<i>Rhodophyceae</i>	Red seaweeds
Alger i.a.n.	SWX	<i>Algae</i>	Seaweeds n.e.i.
SÆLER			
Grønlandssæl	SEH	<i>Pagophilus groenlandicus</i>	Harp seal
Klapmyds	SEZ	<i>Cystophora cristata</i>	Hooded seal

▼B*BILAG II***FISKERISTATISTISKE OMRÅDER I DET NORDVESTLIGE
ATLANTERHAV, FOR HVILKE DER SKAL INDBERETTES
OPLYSNINGER****Underområde 0**

Afsnit 0 A

Afsnit 0 B

Underområde 1

Afsnit 1 A

Afsnit 1 B

Afsnit 1 C

Afsnit 1 D

Afsnit 1 E

Afsnit 1 F

Afsnit 1 NK (ukendt)

Underområde 2

Afsnit 2 G

Afsnit 2 H

Afsnit 2 J

Afsnit 2 NK (ukendt)

Underområde 3

Afsnit 3 K

Afsnit 3 L

Afsnit 3 M

Afsnit 3 N

Afsnit 3 O

Afsnit 3 P

Underafsnit 3 P n

Underafsnit 3 P s

Afsnit 3 NK (ukendt)

Underområde 4

Afsnit 4 R

Afsnit 4 S

Afsnit 4 T

▼B

Afsnit 4 V

Underafsnit 4 V n

Underafsnit 4 V s

Afsnit 4 W

Afsnit 4 X

Afsnit 4 NK (ukendt)

Underområde 5

Afsnit 5 Y

Afsnit 5 Z

Underafsnit 5 Z e

Underenhed 5 Z c

Underenhed 5 Z u

Underafsnit 5 Z w

Afsnit 5 NK (ukendt)

Underområde 6

Afsnit 6 A

Afsnit 6 B

Afsnit 6 C

Afsnit 6 D

Afsnit 6 E

Afsnit 6 F

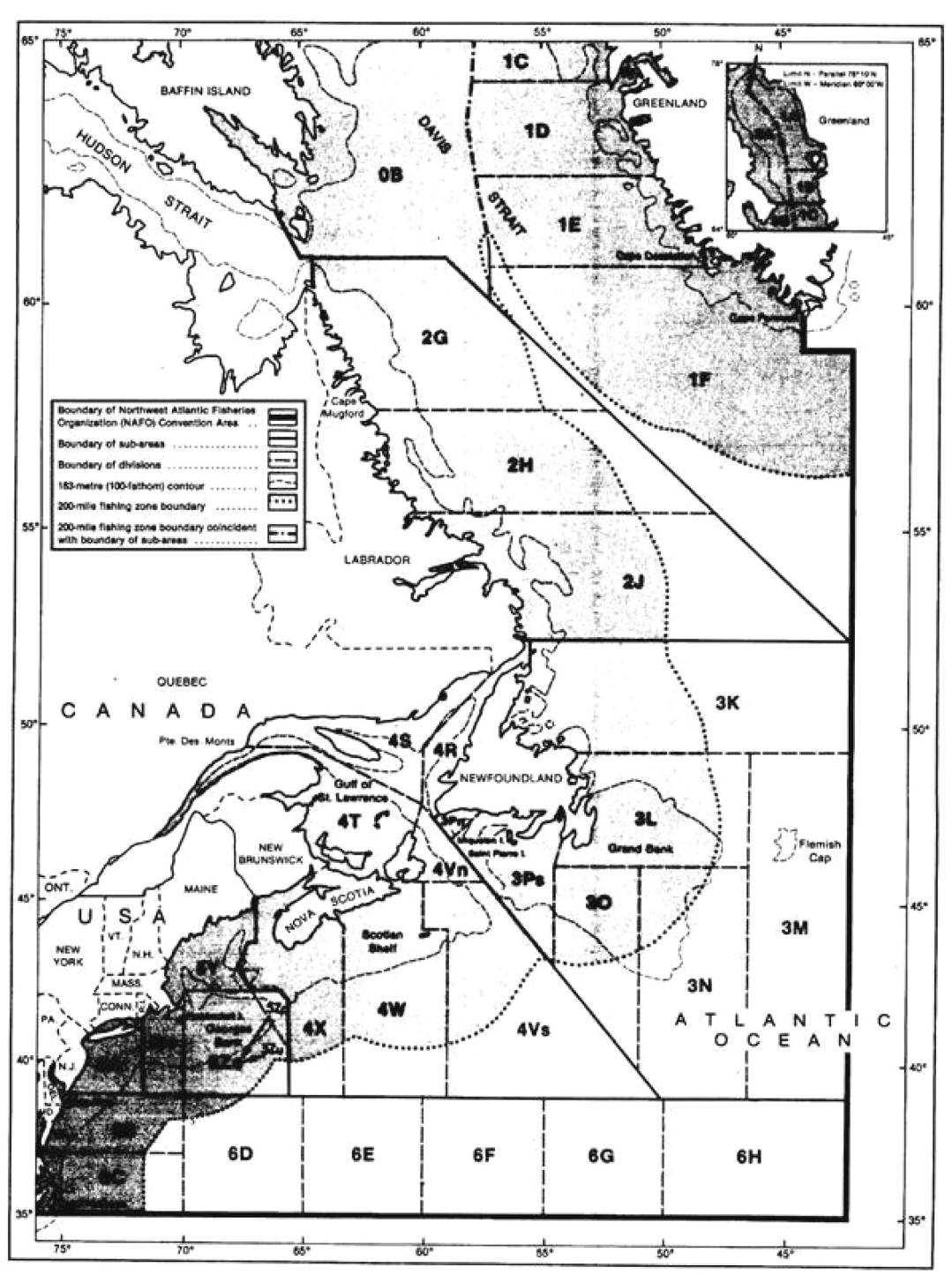
Afsnit 6 G

Afsnit 6 H

Afsnit 6 NK (ukendt)

▼B

Fiskeristatistiske områder i det nordvestlige Atlanterhav



▼B*BILAG III***BESKRIVELSE AF DE NAFO-UNDEROMRÅDER OG -AFSNIT, DER ANVENDES I FORBINDELSE MED FISKERISTATISTIKKER OG -BESTEMMELSER I DET NORDVESTLIGE ATLANTERHAV**

De i artikel XX i Konventionen om Organisationen for Fiskeriet i det Nordvestlige Atlanterhav (NAFO) udpegede videnskabelige og statistiske underområder, afsnit og underafsnit er som følger:

Underområde 0

Den del af det i NAFO-konventionen fastlagte område, der mod syd afgrænses af en linje, der udgår i østlig retning fra et punkt på 61° 00' nordlig bredde og 65° 00' vestlig længde til et punkt på 61° 00' nordlig bredde og 59° 00' vestlig længde; derfra i sydøstlig retning langs en kompaslinje til et punkt på 60° 12' nordlig bredde og 57° 13' vestlig længde; derfra afgrænset mod øst af en række geodætiske linjer, der forbinder følgende punkter:

Punkt nr.	Bredde	Længde
1	60° 12' 0	57° 13' 0
2	61° 00' 0	57° 13' 1
3	62° 00' 5	57° 21' 1
4	62° 02' 3	57° 21' 8
5	62° 03' 5	57° 22' 2
6	62° 11' 5	57° 25' 4
7	62° 47' 2	57° 41' 0
8	63° 22' 8	57° 57' 4
9	63° 28' 6	57° 59' 7
10	63° 35' 0	58° 02' 0
11	63° 37' 2	58° 01' 2
12	63° 44' 1	57° 58' 8
13	63° 50' 1	57° 57' 2
14	63° 52' 6	57° 56' 6
15	63° 57' 4	57° 53' 5
16	64° 04' 3	57° 49' 1
17	64° 12' 2	57° 48' 2
18	65° 06' 0	57° 44' 1
19	65° 08' 9	57° 43' 9
20	65° 11' 6	57° 44' 4

▼B

Punkt nr.	Bredde	Længde
21	65° 14' 5	57° 45' 1
22	65° 18' 1	57° 45' 8
23	65° 23' 3	57° 44' 9
24	65° 34' 8	57° 42' 3
25	65° 37' 7	57° 41' 9
26	65° 50' 9	57° 40' 7
27	65° 51' 7	57° 40' 6
28	65° 57' 6	57° 40' 1
29	66° 03' 5	57° 39' 6
30	66° 12' 9	57° 38' 2
31	66° 18' 8	57° 37' 8
32	66° 24' 6	57° 37' 8
33	66° 30' 3	57° 38' 3
34	66° 36' 1	57° 39' 2
35	66° 37' 9	57° 39' 6
36	66° 41' 8	57° 40' 6
37	66° 49' 5	57° 43' 0
38	67° 21' 6	57° 52' 7
39	67° 27' 3	57° 54' 9
40	67° 28' 3	57° 55' 3
41	67° 29' 1	57° 56' 1
42	67° 30' 7	57° 57' 8
43	67° 35' 3	58° 02' 2
44	67° 39' 7	58° 06' 2
45	67° 44' 2	58° 09' 9
46	67° 56' 9	58° 19' 8
47	68° 01' 8	58° 23' 3
48	68° 04' 3	58° 25' 0
49	68° 06' 8	58° 26' 7
50	68° 07' 5	58° 27' 2
51	68° 16' 1	58° 34' 1
52	68° 21' 7	58° 39' 0
53	68° 25' 3	58° 42' 4
54	68° 32' 9	59° 01' 8
55	68° 34' 0	59° 04' 6

▼B

Punkt nr.	Bredde	Længde
56	68° 37' 9	59° 14' 3
57	68° 38' 0	59° 14' 6
58	68° 56' 8	60° 02' 4
59	69° 00' 8	60° 09' 0
60	69° 06' 8	60° 18' 5
61	69° 10' 3	60° 23' 8
62	69° 12' 8	60° 27' 5
63	69° 29' 4	60° 51' 6
64	69° 49' 8	60° 58' 2
65	69° 55' 3	60° 59' 6
66	69° 55' 8	61° 00' 0
67	70° 01' 6	61° 04' 2
68	70° 07' 5	61° 08' 1
69	70° 08' 8	61° 08' 8
70	70° 13' 4	61° 10' 6
71	70° 33' 1	61° 17' 4
72	70° 35' 6	61° 20' 6
73	70° 48' 2	61° 37' 9
74	70° 51' 8	61° 42' 7
75	71° 12' 1	62° 09' 1
76	71° 18' 9	62° 17' 5
77	71° 25' 9	62° 25' 5
78	71° 29' 4	62° 29' 3
79	71° 31' 8	62° 32' 0
80	71° 32' 9	62° 33' 5
81	71° 44' 7	62° 49' 6
82	71° 47' 3	62° 53' 1
83	71° 52' 9	63° 03' 9
84	72° 01' 7	63° 21' 1
85	72° 06' 4	63° 30' 9

▼B

Punkt nr.	Bredde	Længde
86	72° 11' 0	63° 41' 0
87	72° 24' 8	64° 13' 2
88	72° 30' 5	64° 26' 1
89	72° 36' 3	64° 38' 8
90	72° 43' 7	64° 54' 3
91	72° 45' 7	64° 58' 4
92	72° 47' 7	65° 00' 9
93	72° 50' 8	65° 07' 6
94	73° 18' 5	66° 08' 3
95	73° 25' 9	66° 25' 3
96	73° 31' 1	67° 15' 1
97	73° 36' 5	68° 05' 5
98	73° 37' 9	68° 12' 3
99	73° 41' 7	68° 29' 4
100	73° 46' 1	68° 48' 5
101	73° 46' 7	68° 51' 1
102	73° 52' 3	69° 11' 3
103	73° 57' 6	69° 31' 5
104	74° 02' 2	69° 50' 3
105	74° 02' 6	69° 52' 0
106	74° 06' 1	70° 06' 6
107	74° 07' 5	70° 12' 5
108	74° 10' 0	70° 23' 1
109	74° 12' 5	70° 33' 7
110	74° 24' 0	71° 25' 7
111	74° 28' 6	71° 45' 8
112	74° 44' 2	72° 53' 0
113	74° 50' 6	73° 02' 8
114	75° 00' 0	73° 16' 3
115	75° 05'	73° 30'

og derfra ret nord til parallellen 78° 10' nordlig bredde; og afgrænset mod vest af en linje, der udgår fra 61° 00' nordlig bredde og 65° 00' vestlig længde og fortsætter i nordvestlig retning langs en kompaslinje til East Bluff på Baffin Islands kyst (61° 55' nordlig bredde og 66° 20' vestlig længde), og derfra i nordlig retning langs meridianen 80° vestlig længde i farvandet mellem Baffin Island, Bylot Island, Devon Island og Ellesmere Island op til 78° 10' nordlig bredde; og afgrænset mod nord af parallellen 78° 10' nordlig bredde.

▼B

Underområde 0 er inddelt i to afsnit

Afsnit 0 A

Den del af underområdet, der er beliggende nord for parallellen 66° 15' nordlig bredde.

Afsnit 0 B

Den del af underområdet, der er beliggende syd for parallellen 66° 15' nordlig bredde.

Underområde 1

Den del af det i NAFO-konventionen fastlagte område, der er beliggende øst for underområde 0 samt nord og øst for en kompaslinje, der forbinder et punkt på 60° 12' nordlig bredde og 57° 13' vestlig længde med et punkt på 52° 15' nordlig bredde og 42° 00' vestlig længde.

Underområde 1 er inddelt i seks afsnit

Afsnit 1 A

Den del af underområdet, der er beliggende nord for parallellen 68° 50' nordlig bredde (Christianshåb).

Afsnit 1 B

Den del af underområdet, der er beliggende mellem parallelernerne 66° 15' nordlig bredde (5 sømil nord for Umanarsugssuak) og 68° 50' nordlig bredde (Christianshåb).

Afsnit 1 C

Den del af underområdet, der er beliggende mellem parallelernerne 64° 15' nordlig bredde (4 sømil nord for Godthåb) og 66° 15' nordlig bredde (5 sømil nord for Umanarsugssuak).

Afsnit 1 D

Den del af underområdet, der er beliggende mellem parallelernerne 62° 30' nordlig bredde (Frederikshåb Gletscher) og 64° 15' nordlig bredde (4 sømil nord for Godthåb).

Afsnit 1 E

Den del af underområdet, der er beliggende mellem parallelernerne 60° 45' nordlig bredde (Cape Desolation) og 62° 30' nordlig bredde (Frederikshåb Gletscher).

Afsnit 1 F

Den del af underområdet, der er beliggende syd for parallellen 60° 45' nordlig bredde (Cape Desolation).

Underområde 2

Den del af det i NAFO-konventionen fastlagte område, der er beliggende øst for meridianen 64° 30' vestlig længde i Hudsonstrædet, syd for underområde 0, syd og vest for underområde 1 og nord for parallellen 52° 15' nordlig bredde.

▼B

Underområde 2 er inddelt i tre afsnit

Afsnit 2 G

Den del af underområdet, der er beliggende nord for parallellen 57° 40' nordlig bredde (Cape Mugford).

Afsnit 2 H

Den del af underområdet, der er beliggende mellem parallelernerne 55° 20' nordlig bredde (Hopedale) og 57° 40' nordlig bredde (Cape Mugford).

Afsnit 2 J

Den del af underområdet, der er beliggende syd for parallellen 55° 20' nordlig bredde (Hopedale).

Underområde 3

Den del af det i NAFO-konventionen fastlagte område, der er beliggende syd for parallellen 52° 15' nordlig bredde og øst for en linje, der udgår ret nord fra Cape Bauld på Newfoundlands nordkyst til 52° 15' nordlig bredde; nord for parallellen 39° 00' nordlig bredde, samt øst og nord for en kompaslinje, der udgår fra 39° 00' nordlig bredde, 50° 00' vestlig længde i nordvestlig retning og passerer et punkt på 43° 30' nordlig bredde, 55° 00' vestlig længde med retning mod et punkt på 47° 50' nordlig bredde, 60° 00' vestlig længde, indtil den skærer en ret linje, der forbinder Cape Ray, 47° 37,0' nordlig bredde; 59° 18,0' vestlig længde på Newfoundlands kyst med Cape North, 47° 02,0' nordlig bredde; 60° 25,0' vestlig længde på Cape Breton Island; derfra i nordøstlig retning langs den nævnte linje til Cape Ray, 47° 37,0' nordlig bredde, 59° 18,0' vestlig længde.

Underområde 3 er inddelt i seks afsnit

Afsnit 3 K

Den del af underområdet, der er beliggende nord for parallellen 49° 15' nordlig bredde (Cape Freels, Newfoundland).

Afsnit 3 L

Den del af underområdet, der er beliggende mellem strækningen fra Cape Freels til Cape St Mary på Newfoundlands kyst og en linje defineret som følger: linjen udgår fra Cape Freels; derfra ret øst til meridianen 46° 30' vestlig længde, derfra ret syd til parallellen 46° 00' nordlig bredde, derfra ret vest til meridianen 54° 30' vestlig længde, derfra langs en kompaslinje til Cape St. Mary, Newfoundland.

Afsnit 3 M

Den del af underområdet, der er beliggende syd for parallellen 49° 15' nordlig bredde og øst for meridianen 46° 30' vestlig længde.

Afsnit 3 N

Den del af underområdet, der er beliggende syd for parallellen 46° 00' nordlig bredde og mellem meridianerne 46° 30' vestlig længde og 51° 00' vestlig længde.

▼B*Afsnit 3 O*

Den del af underområdet, der er beliggende syd for parallellen 46° 00' nordlig bredde og mellem meridianerne 51° 00' vestlig længde og 54° 30' vestlig længde.

Afsnit 3 P

Den del af underområdet, der er beliggende syd for Newfoundland's kyst og vest for en linje fra Cape St. Mary, Newfoundland, til et punkt på 46° 00' nordlig bredde, 54° 30' vestlig længde, derfra ret syd til underområdets ydergrænse.

Afsnit 3 P er inddelt i to underafsnit:

Underafsnit 3 P n (nordvestlige underafsnit): den del af afsnit 3 P, der er beliggende nordvest for en linje, der udgår fra 47° 30,7' nordlig bredde; 57° 43,2' vestlig længde, i omtrent sydvestlig retning til et punkt på 46° 50,7' nordlig bredde og 58° 49,0' vestlig længde

Underafsnit 3 P s (sydøstlige underafsnit): den del af afsnit 3 P, der er beliggende sydøst for den linje, der er anført for underafsnit 3 P n.

Underområde 4

Den del af det i NAFO-konventionen fastlagte område, der er beliggende nord for parallellen 39° 00' nordlig bredde, vest for underområde 3 og øst for en linje defineret som følger:

Linjen udgår fra endepunktet for den internationale grænse mellem Amerikas Forenede Stater og Canada i Grand Manan Channel ved 44° 46' 35,346" nordlig bredde og 66° 54' 11,253" vestlig længde; derfra ret syd til parallellen 43° 50' nordlig bredde; derfra ret vest til meridianen 67° 24' 27,24" vestlig længde; derfra langs en geodætisk linje i sydvestlig retning til et punkt på 42° 53' 14" nordlig bredde og 67° 44' 35" vestlig længde; derfra langs en geodætisk linje i sydøstlig retning til et punkt på 42° 31' 08" nordlig bredde og 67° 28' 05" vestlig længde; derfra langs en geodætisk linje til et punkt på 42° 20' nordlig bredde og 67° 18' 13,15" vestlig længde;

derfra ret øst til et punkt på 66° 00' vestlig længde; derfra langs en kompaslinje i sydøstlig retning til et punkt på 42° 00' nordlig bredde og 65° 40' vestlig længde; og derfra ret syd til parallellen 39° 00' nordlig bredde.

Underområde 4 er inddelt i seks afsnit

Afsnit 4 R

Den del af underområdet, der er beliggende mellem strækningen fra Cape Bauld til Cape Ray på Newfoundland's kyst og en linje defineret som følger: linjen udgår fra Cape Bauld, derfra ret nord til parallellen 52° 15' nordlig bredde, derfra

▼B

ret vest til Labradors kyst, derfra langs Labradors kyst til endepunktet for grænsen mellem Labrador og Quebec, derfra langs en kompaslinje i sydvestlig retning til et punkt på 49° 25' nordlig bredde, 60° 00' vestlig længde, derfra ret syd til et punkt på 47° 50' nordlig bredde, 60° 00' vestlig længde, derfra langs en kompaslinje i sydøstlig retning til det punkt, hvor grænsen af underområde 3 skærer den rette linje, der forbinder Cape North, Nova Scotia med Cape Ray, Newfoundland, derfra til Cape Ray, Newfoundland.

Afsnit 4 S

Den del af underområdet, der er beliggende mellem Quebecs sydkyst på strækningen fra endepunktet for grænsen mellem Labrador og Quebec til Pte. des Monts og en linje defineret som følger: linjen udgår fra Pte. des Monts, derfra ret øst til et punkt på 49° 25' nordlig bredde, 64° 40' vestlig længde, derfra langs en kompaslinje i østsydøstlig retning til et punkt på 47° 50' nordlig bredde, 60° 00' vestlig længde, derfra ret nord til et punkt på 49° 25' nordlig bredde, 60° 00' vestlig længde, derfra langs en kompaslinje i nordøstlig retning til endepunktet for grænsen mellem Labrador og Quebec.

Afsnit 4 T

Den del af underområdet, der er beliggende mellem strækningen fra Cape North til Pte. des Monts på Nova Scotia, New Brunswick og Quebecs kyster og en linje defineret som følger: linjen udgår fra Pte. des Monts, derfra ret øst til et punkt på 49° 25' nordlig bredde, 64° 40' vestlig længde, derfra langs en kompaslinje i sydøstlig retning til et punkt på 47° 50' nordlig bredde, 60° 00' vestlig længde, derfra langs en kompaslinje i sydlig retning til Cape North, Nova Scotia.

Afsnit 4 V

Den del af underområdet, der er beliggende mellem strækningen fra Cape North til Fourchu på Nova Scotias kyst og en linje defineret som følger: linjen udgår fra Fourchu, derfra langs en kompaslinje i østlig retning til et punkt på 45° 40' nordlig bredde, 60° 00' vestlig længde, derfra ret syd langs meridianen 60° 00' vestlig længde til parallellen 44° 10' nordlig bredde, derfra ret øst til meridianen 59° 00' vestlig længde, derfra ret syd til parallellen 39° 00' nordlig bredde, derfra ret øst til det punkt, hvor grænsen mellem underområderne 3 og 4 skærer parallellen 39° 00' nordlig bredde, derfra langs grænsen mellem underområderne 3 og 4 og en linje, der fortsætter i nordvestlig retning til et punkt på 47° 50' nordlig bredde, 60° 00' vestlig længde, og derfra langs en kompaslinje i sydlig retning til Cape North, Nova Scotia.

Afsnit 4 V er inddelt i to underafsnit:

Underafsnit 4 V n (nordlige underafsnit): den del af afsnit 4 V, der er beliggende nord for parallellen 45° 40' nordlig bredde

Underafsnit 4 V s (sydlige underafsnit): den del af afsnit 4 V, der er beliggende syd for parallellen 45° 40' nordlig bredde.

▼B*Afsnit 4 W*

Den del af underområdet, der er beliggende mellem strækningen fra Halifax til Fourchu på Nova Scotias kyst og en linje defineret som følger: linjen udgår fra Fourchu, derfra langs en kompaslinje i østlig retning til et punkt på 45° 40' nordlig bredde, 60° 00' vestlig længde, derfra ret syd langs meridianen 60° 00' vestlig længde til parallellen 44° 10' nordlig bredde, derfra ret øst til meridianen 59° 00' vestlig længde, derfra ret syd til parallellen 39° 00' nordlig bredde, derfra ret vest til meridianen 63° 20' vestlig længde, derfra ret nord til et punkt på denne meridian ved 44° 20' nordlig bredde, derfra langs en kompaslinje i nord-vestlig retning til Halifax, Nova Scotia.

Afsnit 4 X

Den del af underområdet, der er beliggende mellem strækningen fra endepunktet for grænsen mellem New Brunswick og Maine til Halifax på den vestlige ydergrænse af underområde 4 og New Brunswick og Nova Scotias kyster og en linje defineret som følger: linjen udgår fra Halifax, derfra langs en kompaslinje i sydøstlig retning til et punkt på 44° 20' nordlig bredde, 63° 20' vestlig længde, derfra ret syd til parallellen 39° 00' nordlig bredde og derfra ret vest til meridianen 65° 40' vestlig længde.

Underområde 5

Den del af det i NAFO-konventionen fastlagte område, der er beliggende vest for den vestlige ydergrænse af underområde 4, nord for parallellen 39° 00' nordlig bredde og øst for meridianen 71° 40' vestlig længde.

Underområde 5 er inddelt i to afsnit

Afsnit 5 Y

Den del af underområdet, der er beliggende mellem strækningen fra grænsen mellem Maine og New Brunswick til 70° 00' vestlig længde på Cape Cod (ca. 42° nordlig bredde) på kysterne i Maine, New Hampshire og Massachusetts og en linje defineret som følger: linjen udgår fra et punkt på Cape Cod ved 70° vestlig længde (ca. 42° nordlig bredde), derfra ret nord til 42° 20' nordlig bredde, derfra ret øst til 67° 18' 13,15" vestlig længde ved ydergrænsen af underområde 4 og 5 og derfra langs denne grænse til grænsen mellem Canada og Amerikas Forenede Stater.

Afsnit 5 Z

Den del af underområdet, der er beliggende syd og øst for afsnit 5 Y.

Afsnit 5 Z er inddelt i to underafsnit: et østligt og et vestligt underafsnit defineret som følger:

5 Z e (østlige underafsnit): Den del af afsnit 5 Z, der er beliggende øst for meridianen 70° 00' vestlig længde.

▼B

Underafsnit 5 Z e er inddelt i to enheder ⁽¹⁾:

5 Z u (Amerikas Forenede Staters farvande) er den del af underafsnit 5 Z e, der er beliggende vest for de geodætiske linjer, der forbinder punkterne med følgende koordinater:

	Bredde nord	Længde vest
A	44° 11' 12"	67° 16' 46"
B	42° 53' 14"	67° 44' 35"
C	42° 31' 08"	67° 28' 05"
D	40° 27' 05"	65° 41' 59"

5 Z c (canadiske farvande) er den del af underafsnit 5 Z e, der er beliggende øst for de ovennævnte geodætiske linjer.

5 Z w (vestlige underafsnit): Den del af afsnit 5 Z, der er beliggende vest for meridianen 70° 00' vestlig længde.

Underområde 6

Den del af det i NAFO-konventionen fastlagte område, der er afgrænset af en linje, der udgår fra et punkt på 71° 40' vestlig længde på Rhode Islands kyst, derfra ret syd til 39° 00' nordlig bredde, derfra ret øst til 42° 00' vestlig længde, derfra ret syd til 35° 00' nordlig bredde, derfra ret vest til den nordamerikanske kyst, derfra mod nord langs den nordamerikanske kyst til et punkt på 71° 40' vestlig længde på Rhode Island.

Underområde 6 er inddelt i otte afsnit

Afsnit 6 A

Den del af underområdet, der er beliggende nord for parallellen 39° 00' nordlig bredde og vest for underområde 5.

Afsnit 6 B

Den del af underområdet, der er beliggende vest for 70° 00' vestlig længde, syd for parallellen 39° 00' nordlig bredde og nord og vest for en linje i vestlig retning langs parallellen 37° 00' nordlig bredde til 76° 00' vestlig længde og derfra ret syd til Cape Henry, Virginia.

Afsnit 6 C

Den del af underområdet, der er beliggende vest for 70° 00' vestlig længde og syd for afsnit 6 B.

Afsnit 6 D

Den del af underområdet, der er beliggende øst for afsnit 6 B og 6 C og vest for 65° 00' vestlig længde.

Afsnit 6 E

Den del af underområdet, der er beliggende øst for afsnit 6 D og vest for 60° 00' vestlig længde.

⁽¹⁾ Disse to enheder er ikke medtaget i NAFO-konventionens 6. udgivelse (maj 2000). Men de blev efter forslag fra NAFO's Videnskabelige Råd godkendt af NAFO's Almindelige Råd i henhold til NAFO-konventionens artikel XX(2).

▼B*Afsnit 6 F*

Den del af underområdet, der er beliggende øst for afsnit 6 E og vest for 55° 00' vestlig længde.

Afsnit 6 G

Den del af underområdet, der er beliggende øst for afsnit 6 F og vest for 50° 00' vestlig længde.

Afsnit 6 H

Den del af underområdet, der er beliggende øst for afsnit 6 G og vest for 42° 00' vestlig længde.



BILAG IV

**DEFINITIONER OG KODER, DER SKAL ANVENDES VED
INDBERETNING AF FANGSTDATA**

A) LISTE OVER FISKEREDSKABER/KATEGORIER AF FISKERFARTØJER

(fra International Standard Statistical Classification of Fishing Gears (ISSCFG))

Kategori	Forkortelse
<i>Trawl</i>	
Bundtrawl	
— bomtrawl	TBB
— skovltrawl (uden angivelse af side eller stav)	OTB
— skovltrawl (side)	OTB1
— skovltrawl (stav)	OTB2
— partrawl (to fartøjer)	PTB
— rejetrawl	TBS
— hummertrawl	TBN
— bundtrawl (ikke nærmere angivet)	TB
Flydetrawl	
— skovltrawl (uden angivelse af side eller stav)	OTM
— skovltrawl (side)	OTM1
— skovltrawl (stav)	OTM2
— partrawl (to fartøjer)	PTM
— rejetrawl	TMS
— flydetrawl (ikke nærmere angivet)	TM
Tvillingtrawl	OTS
Tvillingtrawl (ét fartøj)	OTT
Partrawl (to fartøjer) (ikke nærmere angivet)	PT
Skovltrawl (ikke nærmere angivet)	OT
Andre trawl (ikke nærmere angivet)	TX
<i>Vod</i>	
Landvod	SB
Vod brugt fra fartøj	SV
— snurrevod	SDN

▼B

Kategori	Forkortelse
— skotsk vod	SSC
— vod trukket af to fartøjer	SPR
Vod (ikke nærmere angivet)	SX
<i>Indespærringsnoter</i>	
Snurpenot (med snurpewire)	PS
— betjent fra ét fartøj	PS1
— betjent fra to fartøjer	PS2
Spærrenot (lampara)	LA
<i>Garn og indfiltringsnet</i>	
Sættegarn (forankret)	GNS
Drivgarn	GND
Ringformet hildingsnet	GNC
Garn fastgjort til pæle	GNF
Toggergarn	GTR
Kombineret garn og toggergarn	GTN
Garn og indfiltringsnet (ikke nærmere angivet)	GEN
Garn (ikke nærmere angivet)	GN
<i>Kroge og langliner</i>	
Langline	LLS
Flydekroge	LLD
Langline (ikke nærmere angivet)	LL
Håndline og kasteline (håndbetjent)	LHP
Håndline og kasteline (mekaniske)	LTM
Slæbeline	LTL
Kroge og liner (ikke nærmere angivet)	LX
<i>Fælder</i>	
Bundgarn	FPN
Kurv	FPO
Garnruse	FYK
Spærringer, faststående redskaber, bundgarn osv.	FWR
Forankret hamme	FSN
Redskab til fangst af springende fisk	FAR
Fælder (ikke nærmere angivet)	FIX

▼B

Kategori	Forkortelse
<i>Faldnet</i>	
Kastenet	FCN
Faldnet (ikke nærmere angivet)	FG
<i>Skrabere</i>	
Skraber	DRB
Håndbetjent skrabere	DRH
<i>Sårende redskaber</i>	
Harpun	HAR
<i>Løftenet</i>	
Håndløftenet	LNP
Synkenot	LNB
Faststående løftenet	LNS
Løftenet (ikke nærmere angivet)	LN
<i>Mekaniske fangstredskaber</i>	
Pumpe	HMP
Motoriseret skrabere	HMD
Mekaniske fangstredskaber (ikke nærmere angivet)	HMX
<i>Diverse</i>	MIS
<i>Redskaber ikke kendt</i>	NK

B) DEFINITION AF MÅL FOR FISKERIINDSATS EFTER FISKEREDSKAB

Når det er muligt, bør indberetninger om fiskeriindsats inddeles i følgende tre kategorier:

Kategori A

Fiskeredskab	Fiskeriindsats	Definitioner
Indespærringsnoter (snurpenot)	Antal udsætninger	Det antal gange, som redskabet har været sat ud, uanset om der var fangst. Denne angivelse er relevant, når stimestørrelse og -tæthed sættes i forhold til fiskebestanden, eller når der er tale om tilfældige udsætninger
Landvod	Antal udsætninger	Det antal gange, som redskabet har været sat ud, uanset om der var fangst
Vod brugt fra fartøj	Antal timer med fiskeriaktivitet	Det antal gange, som redskabet har været sat ud ganget med en udsætnings skønnede gennemsnitlige varighed

▼B

Fiskeredskab	Fiskeriindsats	Definitioner
Trawl	Antal timer med fiskeriaktivitet	Det antal timer, som trawlet har været anvendt til fiskeriaktivitet (flydetrawl eller bundtrawl)
Skrabere	Antal timer med fiskeriaktivitet	Det antal timer, som skraberen har været anvendt til fiskeriaktivitet
Garn (sættegarn eller drivgarn)	Antal enheder for fiskeriindsats	Netlængde i enheder på 100 m ganget med antallet af udsætninger (= samlet anvendt netlængde i meter for et givet tidsrum divideret med 100)
Garn fastgjort til pæle	Antal enheder for fiskeriindsats	Netlængde i enheder på 100 m ganget med antallet af tømninger
Fælder (bundgarn)	Antal enheder for fiskeriindsats	Antal dage med fiskeriaktivitet ganget med antal indhalede enheder
Faldnet med fast ramme og garnruser	Antal enheder for fiskeriindsats	Antal bjærgninger ganget med antal enheder (= samlet antal enheder fanget i et givet tidsrum)
Langliner	Antal kroge angivet i tusinder	Antal kroge anvendt i et givet tidsrum divideret med 1 000
Håndliner (kasteliner, slæbeliner, blækspruttepilke osv.)	Antal linedage	Samlet forbrug af liner i et givet tidsrum
Harpuner		(Indberetning om fiskeriindsats kun som angivet i kategori B og C)

Kategori B

Antal dage med fiskeriaktivitet er det antal dage, hvor der har været fiskeriaktivitet. For fiskeri, som indebærer en høj grad af søgning, skal det antal dage, hvor der har været tale om søgning uden fiskeri, medregnes i antal dage med fiskeriaktivitet.

Kategori C

Ud over angivelse af dage med fiskeriaktivitet og søgning skal antal liggedage også angives. Heri indregnes alle dage, hvor fartøjet har været i havn.

Procent af anslået fiskeriindsats (forholdsmæssig indsats)

Det skal anføres, hvor stor en procentdel af indsatsen der er fremkommet ved beregning. Procentdelen udregnes ifølge nedenstående formel:

$$(((\text{samlet fangst}) - (\text{fangster, for hvilke der er registreret fiskeriindsats})) \times 100) / (\text{samlet fangst}).$$

▼B**C) INDDELING AF FARTØJER EFTER STØRRELSE**

(fra International Standard Statistical Classification of Fishing Vessels (ISSCFV))

Tonnageklasser

Bruttotonnage	Kode
0–49,9	02
50–149,9	03
150–499,9	04
500–999,9	05
1 000–1 999,9	06
2 000–99 999,9	07
Ukendt	00

D) VÆSENTLIGSTE FISKEDE ART (MÅLART)

I denne kategori anføres, hvilken fiskeart der primært fiskedes efter. Målarten vil imidlertid ikke nødvendigvis være den art, som udgjorde størsteparten af fangsten. Arten skal angives med bogstavkoden bestående af tre bogstaver (se bilag I).



BILAG V

FORMAT VED INDBERETNING AF DATA PÅ MAGNETISKE MEDIER

A) MAGNETISKE MEDIER

Magnetbånd: ni-spors med en datatæthed på 1 600 eller 6 250 bit pr. tomme og EBCDIC- eller ASCII-tegnkode, helst med label. Hvis de er forsynet med label, skal der angives en end-of-file kode.

Disketter: MS-DOS formaterede, 3,5" 720 kbyte eller 1,4 Mbyte disketter eller 5,25" 360 kbyte eller 1,2 Mbyte disketter.

B) KODNINGSFORMAT

Til brug ved indberetninger i henhold til artikel 2, stk. 1, litra a)

Byte nr.	Indberetningsbetegnelse	Bemærkninger
1–4	Land (ISO-bogstavkode bestående af tre bogstaver)	F.eks. FRA = Frankrig
5–6	År	F.eks. 90 = 1990
7–8	Største FAO-fiskeriområde	21 = nordvestlige Atlanterhav
9–15	Afsnit	F.eks. 3 P n = NAFO-underafsnit 3 P n
16–18	Art	Bogstavkode bestående af tre bogstaver
19–26	Fangst	Ton

Til brug ved indberetninger i henhold til artikel 2, stk. 1, litra b)

Byte nr.	Indberetningsbetegnelse	Bemærkninger
1–4	Land	ISO-bogstavkode bestående af tre bogstaver (f.eks. FRA = Frankrig)
5–6	År	F.eks. 94 = 1994
7–8	Måned	F.eks. 01 = januar
9–10	Største FAO-fiskeriområde	21 = nordvestlige Atlanterhav
11–18	Afsnit	F.eks. 3 P n = NAFO-underafsnit 3 P n: alfanumerisk
19–21	De vigtigste arter, der er fisket	Bogstavkode bestående af tre bogstaver
22–26	Fartøjstype/redskabstype	ISSCFG-kode (f.eks. OTB2 = bundtrawl med skovle): alfanumerisk
27–28	Fartøjets størrelsesklasse	ISSCFV-kode (f.eks. 04 = 150-499,9 GT): alfanumerisk
29–34	Gennemsnitlig bruttotonnage	Ton: numerisk
35–43	Gennemsnitlig maskinkraft	Kilowatt: numerisk
44–45	Anslået fiskeriindsats i procent	Numerisk

▼B

Byte nr.	Indberetningsbetegnelse	Bemærkninger
46–48	Enhed	Artskode eller kode for fiskeriindsats bestående af tre bogstaver (f.eks. COD = atlantisk torsk eller A = mål A for fiskeriindsats)
49–56	Data	Fangst (i metriske ton) eller enhed for fiske-riindsats

Anmærkninger

- a) Alle numeriske felter skal højrestilles og indledes med blanktegn. Alle alfanumeriske felter skal venstrestilles og efterfølges af blanktegn.
- b) Fangsterne angives i landede mængder omregnet til levende vægt og afrundes til nærmeste metriske ton.
- c) Mængder (byte 49-56) på under en halv enhed registreres som »– 1«.
- d) Ukendte mængder (byte 49-56) registreres som »– 2«.
- e) Landekoder (ISO-koder):

Østrig	AUT
Belgien	BEL
Bulgarien	BGR
Cypern	CYP
Tjekkiet	CZE
Tyskland	DEU
Danmark	DNK
Spanien	ESP
Estland	EST
Finland	FIN
Frankrig	FRA
Det Forenede Kongerige	GBR
England og Wales	GBRA
Skotland	GBRB
Nordirland	GBRC
Grækenland	GRC

▼M1

Kroatien	HRV
----------	-----

▼B

Ungarn	HUN
Irland	IRL
Island	ISL
Italien	ITA
Litauen	LTU
Luxembourg	LUX
Letland	LVA

▼B

Malta	MLT
Nederlandene	NLD
Norge	NOR
Polen	POL
Portugal	PRT
Rumænien	ROU
Slovakiet	SVK
Slovenien	SVN
Sverige	SWE
Tyrkiet	TUR



BILAG VI

FORMAT VED INDBERETNING AF DATA PÅ MAGNETISKE MEDIER

A. KODNINGSFORMAT

Til brug ved indberetninger i henhold til artikel 2, stk. 1, litra a)

Dataene indberettes som poster af variabel længde med et kolon (:) mellem postens felter. Følgende felter skal indgå i hver post:

Felt	Bemærkninger
Land	ISO-bogstavkode bestående af tre bogstaver (f.eks. FRA = Frankrig)
År	F.eks. 2001 eller 01
Største FAO-fiskeriområde	21 = nordvestlige Atlanterhav
Afsnit	F.eks. 3 P n = NAFO-underafsnit 3 P n
Art	Bogstavkode bestående af tre bogstaver
Fangst	Ton

Til brug ved indberetninger i henhold til artikel 2, stk. 1, litra b)

Dataene indberettes som poster af variabel længde med et kolon (:) mellem postens felter. Følgende felter skal indgå i hver post:

Felt	Bemærkninger
Land	ISO-bogstavkode bestående af tre bogstaver (f.eks. FRA = Frankrig)
År	F.eks. 0001 eller 2001 for år 2001
Måned	F.eks. 01 = januar
Største FAO-fiskeriområde	21 = nordvestlige Atlanterhav
Afsnit	F.eks. 3 P n = NAFO-underafsnit 3 P n
De vigtigste arter, der er fisket	Bogstavkode bestående af tre bogstaver
Fartøjstype/redskabstype	ISSCFG-kode (f.eks. OTB2 = bundtrawl med skovle)
Fartøjets størrelsesklasse	ISSCFV-kode (f.eks. 04 = 150-499,9 GT)
Gennemsnitlig bruttotonnage	Ton
Gennemsnitlig maskinkraft	Kilowatt
Anslået fiskeriindsats i procent	Numerisk

▼B

Felt	Bemærkninger
Enhed	Artskode eller kode for fiskeriindsats bestående af tre bogstaver (f.eks. COD = atlantisk torsk eller A = mål A for indsats)
Data	Fangst (i metriske ton) eller enhed for fiskeriindsats

a) Fangsterne angives i landede mængder omregnet til levende vægt.

b) Landekoder:

Østrig	AUT
Belgien	BEL
Bulgarien	BGR
Cypern	CYP
Tjekkiet	CZE
Tyskland	DEU
Danmark	DNK
Spanien	ESP
Estland	EST
Finland	FIN
Frankrig	FRA
Det Forenede Kongerige	GBR
England og Wales	GBRA
Skotland	GBRB
Nordirland	GBRC
Grækenland	GRC

▼M1

Kroatien	HRV
----------	-----

▼B

Ungarn	HUN
Irland	IRL
Island	ISL
Italien	ITA
Litauen	LTU
Luxembourg	LUX
Letland	LVA
Malta	MLT
Nederlandene	NLD
Norge	NOR
Polen	POL

▼B

Portugal	PRT
Rumænien	ROU
Slovakiet	SVK
Slovenien	SVN
Sverige	SWE
Tyrkiet	TUR

B. FREMSENDELSE AF DATA TIL EUROPA-KOMMISSIONEN

Dataene skal så vidt muligt fremsendes elektronisk (f.eks. som bilag til e-post). Er dette ikke muligt, kan dataene fremsendes på en 3,5" HD-diskette.



BILAG VII

Ophævet forordning med oversigt over ændringer

Rådets forordning (EØF) nr. 2018/93
(EFT L 186 af 28.7.1993, s. 1)

Punkt X.6 i bilag I til tiltrædelsesakten af 1994
(EFT C 241 af 29.8.1994, s. 189)

Kommissionens forordning (EF) nr. 1636/2001
(EFT L 222 af 17.8.2001, s. 1)

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) Udelukkende artikel 3 og bilag III, nr. 44
nr. 1882/2003
(EUT L 284 af 31.10.2003, s. 1)

Punkt 10.9 i bilag II til tiltrædelsesakten af 2003
(EUT L 236 af 23.9.2003, s. 571)

*BILAG VIII***Sammenligningstabel**

Forordning (EØF) nr. 2018/93	Nærværende forordning
Artikel 1	Artikel 1
Artikel 2	Artikel 2
Artikel 3	Artikel 3
Artikel 4	Artikel 4
Artikel 5	Artikel 5
Artikel 6, stk. 1 og 2	Artikel 6, stk. 1 og 2
Artikel 6, stk. 3	—
Artikel 7, stk. 1	Artikel 7, stk. 1
Artikel 7, stk. 2	Artikel 7, stk. 2
Artikel 7, stk. 3	—
Artikel 7, stk. 4	Artikel 7, stk. 3
Artikel 8	—
—	Artikel 8
Artikel 9	Artikel 9
Bilag I	Bilag I
Bilag II	Bilag II
Bilag III	Bilag III
Bilag IV	Bilag IV
Bilag V	Bilag V
—	Bilag VI
—	Bilag VII
—	Bilag VIII